

Cinema senza Barriere® è un servizio culturale continuativo per le persone con disabilità della vista e dell'udito, cui è stato facilitato l'accesso al cinema, grazie all'audiocommento e alla sottotitolatura su film di normale distribuzione in sala ed è attivo nelle città di Milano, Roma e Bari.

Ideato da AIACE MILANO nel 2005, il progetto è patrocinato dal Ministero per i Beni e le Attività Culturali e sostenuto **dall'Assessorato alla Cultura della Provincia di Milano** e **dall'Assessorato allo Sviluppo economico, Formazione e Lavoro della Provincia di Milano** attraverso **Emergo**, il piano che avvia i disabili al mondo del lavoro e promuove iniziative culturali che migliorino la loro qualità di vita.

A Milano le proiezioni si svolgono allo **Spazio Oberdan**. I non vedenti, grazie ad una cuffia audio a raggi infrarossi ricevono informazioni aggiuntive rispetto ai dialoghi del film (stati d'animo, azioni, modalità di ripresa, paesaggi), i non udenti possono seguire i dialoghi e cogliere le sfumature grazie alla sottotitolatura integrata con aspetti riguardanti le musiche, i suoni e i rumori.

Cinema senza barriere® è il cinema per tutti: una proposta che nasce per condividere cultura, per promuovere la parità nell'uso di un genere di intrattenimento abitualmente destinato esclusivamente alla parte abile della popolazione; l'iniziativa vuole consolidare una nuova cultura del rispetto e dell'integrazione tra due mondi che sicuramente si conoscono ma che si frequentano poco. Questo è un aspetto innovativo delle tante iniziative che in ogni territorio civile vengono messe a punto per migliorare l'inserimento dei diversamente abili nel tessuto sociale, al fine di garantire dignità e parità di diritti per tutti. **La manifestazione ha in sé un messaggio molto forte quando afferma che persone abili e disabili potranno andare al cinema assieme, nella stessa sala, per godere dello stesso film.**

Con un sistema di sincronizzazione la normale proiezione viene implementata con dati aggiuntivi, restando comunque fruibile dalle persone senza problemi di vista e di udito: sullo schermo appaiono dei sottotitoli contenenti i dialoghi e alcune indicazioni aggiuntive sui rumori, la musica o la provenienza della frase, mentre chi ne ha bisogno può ascoltare in cuffia il commento audio che descrive azioni, stati d'animo, situazioni e paesaggi. In quest'ultimo caso si innestano nella colonna sonora le descrizioni necessarie alla comprensione del film, senza mai coprire i dialoghi e i rumori importanti. Gli aspetti tecnici delle lavorazioni sono curati da Raggio Verde.

Programmazione ed informazioni utili:

Le proiezioni si tengono una volta al mese presso

Spazio Oberdan, viale Vittorio Veneto 2

-->M1 linea rossa: fermata Porta Venezia

-->Passante ferroviario: fermata Porta Venezia

-->Tram 9

Le cuffie possono essere prenotate telefonicamente prima delle proiezioni e ritirate prima dell'ingresso in sala, esibendo un documento di identità

Prenotazioni cuffie

>nei giorni feriali presso Cineteca di Milano tel 02.87242114

Biglietti

> Euro 5,50 senza obbligo di tessera

> ingresso gratuito per i disabili e i loro accompagnatori

I titoli in programma possono essere reperiti nei siti:

www.cinemasenzabarriere.it

www.provincia.milano.it/cultura

www.cinetecamilano.it